

**QUYẾT ĐỊNH**  
**ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các Điều 48; điểm c khoản 1, 3 Điều 217; khoản 1, 3, 4 Điều 218; khoản 1 Điều 219; khoản 2 Điều 273 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án Dân sự sơ thẩm;

Xét thấy: Người đại diện theo ủy quyền lại của nguyên đơn là ông Phạm Văn Cường có Đơn xin rút đơn khởi kiện theo quy định tại điểm c khoản 1 Điều 217 Bộ luật Tố tụng dân sự.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1.** Đình chỉ giải quyết vụ án Dân sự thụ lý số: 70/2023/TLST-DS ngày 17 tháng 10 năm 2023 về việc: “*Tranh chấp hợp đồng tín dụng*” giữa:

- **Nguyên đơn:** Công ty tài chính TNHH một thành viên Quốc Tế Việt Nam JACCS (JIVF)

Địa chỉ: Tầng 15 Tòa nhà Centec, 72-74 Nguyễn Thị Minh K, phường Võ Thị S, Quận 3, Thành phố H

Người đại diện theo pháp luật: Ông TANIGUCHI - Tổng Giám đốc

Người đại diện theo ủy quyền: Bà Nguyễn Thị H - Trưởng bộ phận cấp cao Bộ phận quản lý công nợ

Người đại diện theo ủy quyền lại: Ông Phạm Văn C - Nhân viên JIVF

- **Bị đơn:** Anh Trần Quang H, sinh năm 2001

Địa chỉ: Thôn 1 Y, xã T, huyện T, tỉnh T.

**2.** Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án: Nguyên đơn có quyền khởi kiện lại vụ án. Trả lại đơn khởi kiện và các tài liệu chứng cứ kèm theo cho nguyên đơn (nếu có yêu cầu). Trả lại cho Công ty tài chính TNHH một thành viên Quốc Tế Việt Nam JACCS (JIVF) (Người ĐD: Ông Phạm Văn C) số tiền 1.539.000đ (một triệu năm trăm ba mươi chín nghìn đồng) tạm ứng án phí đã nộp theo biên lai thu tạm ứng án phí Toà án số AA/2021/0016349 ngày 17/10/2023 của Chi cục Thi hành án dân sự huyện T.

**3.** Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng dân sự.

***Nơi nhận:***

- Đường sự;
- Viện kiểm sát nhân dân cùng cấp;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

***Nguyễn Thị Hằng***